

LUTEOLIN 6-C- β -RISTOBIOSIDE FROM *POA ANNUA*

RICARDO D. ROFI and ALICIA B. POMILIO*

Departamento de Química Orgánica, Facultad de Ciencias Exactas y Naturales, Universidad de Buenos Aires, Pabellón 2, Ciudad Universitaria, 1428 Buenos Aires, Argentina

(Received 15 May 1986)

Key Word Index—*Poa annua*; Gramineae; flavone C-glycosides; alditol; luteolin 6-C- β -ristobioside; 2"-O- α -D-mannopyranosylisoorientin; orientin; isoorientin; tricin; mannitol.

Abstract—A new glycoflavone, luteolin 6-C-(2"-O- α -D-mannosyl- β -D-glucoside), was characterized from whole plants of *Poa annua*.

Poa is a cosmopolitan genus of the Gramineae that comprises some 200 species. Several introduced and native *Poa* species grow in Argentina but little is known of their chemical components. We have previously reported compounds from *Poa huecu* [1, 2], an Argentinian plant toxic to cattle.

In this paper we describe the identification of a new C-glycosylflavone: luteolin 6-C-(2"-O- α -D-mannopyranosyl- β -D-glucopyranoside) (luteolin 6-C- β -ristobioside or 2"-O- α -D-mannopyranosylisoorientin) (1), which was isolated together with tricin, orientin, isoorientin and mannitol from whole plants of *Poa annua*. Tricin [3], orientin [4] and the triterpenoid friedelinol [5] have been reported previously from this species growing in other countries.

As far as we know this is the first report of luteolin 6-C- β -ristobioside and there are no reports of the disaccharide, 2-O- α -D-mannopyranosyl- β -D-glucopyranoside, either in synthetic form or from a secondary metabolite. However, this sugar moiety is part of the glycopeptide ristomycin A that belongs to the vancomycin group of antibiotics [6]. It has been called ristobiose due to its presence in the ristotetrose unit, a tetrasaccharide associated with the antibiotic mentioned above [6].

The UV spectrum of 1 with maxima at 269 and 347 nm, was similar to those reported for flavones. The bathochromic shifts of the UV bands of 1 with sodium methoxide ($\Delta\lambda_1 = 58$ nm) and sodium acetate ($\Delta\lambda_{11} = 6$ nm) suggested the presence of free 4'- and 7-hydroxyl groups, respectively. Moreover, the bathochromic shifts with aluminum chloride ($\Delta\lambda_1 = 78$ nm) and AlCl_3/HCl ($\Delta\lambda_1 = 23$ nm) showed the presence of a free 5-hydroxyl and two free *ortho* hydroxyl groups on the B ring. These results suggested the aglycone was luteolin.

Acid hydrolysis of 1 yielded mannose but no aglycone was obtained suggesting the presence of a C-glycoside because of its resistance to hydrolysis.

The ^1H NMR spectrum of 1 in $\text{DMSO}-d_6$ showed two singlets of one proton each at $\delta 6.50$ and $\delta 6.69$ attributed to H-8 and H-3, respectively. The absence of a signal at $\delta 6.30$ due to H-6, normally unaffected by C-glycosidation

in other positions, indicated the possibility of a 6-C-glycoside. Moreover, two sugar moieties were present that gave two anomeric proton signals: one doublet at $\delta 4.30$ with an equatorial-equatorial coupling ($J_{1,2} = J_{ee} = 2$ Hz) that was in agreement with that of α -methyl mannopyranoside (β -methyl mannopyranoside: $J_{1,2} = J_{ee} = 4$ Hz); the second doublet appeared at $\delta 4.70$ with an axial-axial coupling ($J_{1,2} = J_{aa} = 8$ Hz) indicating a β -configuration.

The MS of permethylated 1 ($M^+ m/z$ 764) exhibited the fragmentation pattern typical for a 2"-O-hexosyl-6-C-hexosylflavone: absence of $M - 15$ and $M - 31$ peaks and a base peak at m/z 529 (ion S) [7].

The 1" \rightarrow 2" interglycosidic linkage was further confirmed by the ^1H NMR spectrum of peracetylated 1. The acetyl protons at position 2 of tetraacetyl-C-glucosylbenzene were reported to be shielded by 0.3 ppm in relation to the other acetyl protons [8]. Therefore, the absence of proton signals in the region $\delta 1.70$ –1.80 of peracetyl 1 indicated that the 2"-hydroxyl was substituted. In fact the acetyl sugar protons appeared at $\delta 1.97$ –2.05 and those of the phenolic acetyls at $\delta 2.35$ –2.50. Thus, D-mannose was linked to the 2"-hydroxyl of the C-hexosyl moiety. The aglycone was determined by ^{13}C NMR data due to its resistance to hydrolysis. Thus, the ^{13}C NMR spectrum of 1 in $\text{DMSO}-d_6$ exhibited a signal at 93.3 ppm due to C-8 of luteolin and a signal at 108.0 ppm assigned to C-6 shifted to lower field (+8 to +10 ppm) due to C-glycosidation [9]. Furthermore, C-5 and C-7 of luteolin were slightly protected (0.1–2 ppm) due to 6-C-glycosidation [10]. The glycosidation effect on C-2" was ca +10 ppm, this signal appearing at 80.0 ppm. The anomeric carbon of the O-mannopyranosyl unit was observed at 102.3 ppm and the other sugar carbons in the region 61.3–81.3 ppm that included another anomeric carbon from the C-glucosyl unit. The glucose was β -linked to the aglycone on the basis of ^1H NMR data ($\delta 4.70$; $J_{1,2} = J_{aa} = 8$ Hz) and ^{13}C NMR values ($\delta_c = 71.3$: β -C-glucopyranosyl bonded to an aromatic ring).

The α configuration of the anomeric carbon of mannose was further established by enzymatic hydrolysis with α -mannosidase which gave D-mannose and isoorientin.

From these data we conclude that 1 is luteolin 6-C-(2"-O- α -D-mannopyranosyl- β -D-glucopyranoside).

Other 2"-O-glycopyranosyl-C-glycopyranosides such

*Research Member of the National Research Council of Argentina (CONICET); to whom correspondence should be addressed.

as spinosin (2"-O- β -D-glucopyranosylswertisin) [11] have been reported from other families. However, as far as we know, this is the first report of O-mannopyranose attached to a C-glycoside.

EXPERIMENTAL

Plant material. Whole plants of *Poa annua* were collected in Ciudad Universitaria, Buenos Aires, Argentina. A voucher specimen (BAFC 1343) was deposited in the Herbarium of Departamento de Biología, Facultad de Ciencias Exactas y Naturales, Universidad de Buenos Aires, Argentina.

Extraction and isolation of the components. Dried ground whole plants were defatted with petrol (60–80°) and further extracted in a Soxhlet with MeOH. The MeOH extract was conc to a brown residue (6.0% rel. to dry plant) that was successively percolated on polyamide with CHCl₃, H₂O and MeOH. The MeOH fraction was chromatographed on a Sephadex LH-20 column using MeOH as eluent giving three main fractions. The first was further chromatographed on a Sephadex LH-20 column to yield mannitol (mmp, GLC with standards) as a white ppt and 1, the second gave orientin and isoorientin, and the third, triclin.

Luteolin 6-C- β -ristobioside (1). Mp. 216–220° (Me₂CO); $[\alpha]_D^{25} + 24^\circ$ (c 0.2, Py). UV λ_{max}^{MeOH} (nm): 255, 269, 291 (sh), 347; + NaOMe: 268, 277 (sh), 335 (sh), 405; + AlCl₃: 276, 301 (sh), 425; + AlCl₃/HCl: 263 (sh), 277, 296 (sh), 370; + NaOAc: 275, 324 (sh), 405; + NaOAc/BO₃H₃: 272, 425. ¹H NMR (100 MHz; DMSO-*d*₆) ppm: δ 3.00–3.60 (m, sugar protons), 4.30 (d, 1H, *J*_{2,3} = 2 Hz, H-1"), 4.70 (d, 1H, *J*_{2,3} = 8 Hz, H-1"), 6.50 (s, 1H, H-8), 6.69 (s, 1H, H-3), 6.92 (d, 1H, *J*₀ = 8 Hz, H-5'), 7.42 (m, 2H, H-2' and H-6'). ¹³C NMR (25.2 MHz, DMSO-*d*₆) ppm: 61.3 (C-6"), 64.3 (C-6"), 66.7 (C-4"), 70.2 (C-4" and C-3"), 71.3 (C-1"), 72.2 (C-2" and C-5"), 78.5 (C-3"), 80.0 (C-2"), 81.3 (C-5"), 93.3 (C-8), 102.3 (C-1"), 102.4 (C-3), 104.8 (C-10), 108.0 (C-6), 112.8 (C-2'), 115.9 (C-5'), 118.6 (C-6'), 120.9 (C-1'), 145.7 (C-3'), 149.9 (C-4'), 156.2 (C-9), 160.7 (C-5), 163.2 (C-2 and C-7), 181.3 (C-4).

Permethylation of 1. A soln of 1 in DMF was permethylated with NaH and MeI in the usual manner. MS of permethyl 1: *m/z* (%) 765 (M + 1, 0.2), 764 (M, 1.2), 545 (SO, 75.3), 543 (SO – 2, 6.5), 529 (S, 100.0), 497 (S – 32, 19.0), 385 (i, 21.2), 371 (j, 95.7), 369 (j – 2H, 17.1), 355 (k, 46.9).

Acid hydrolysis of 1. 1 (2 mg) in MeOH–H₂O (1:1) was heated with 7% HCl in a sealed tube for 1 hr at 100°. The aq. layer was neutralized with K₂CO₃ and extracted with *n*-BuOH to give isoorientin, orientin and other decomposition products. Mannose was identified from the desalted aq. layer by co-TLC (cellulose F; *n*-BuOH–pyridine–H₂O, 6:4:3; *R_f* mannose: 0.58) and as the alditol acetate (reduction of mannose with NaBH₄ at

pH 9 followed by acetylation; GC: 3% ECNSS-M, 1.8 m length, 180°, isothermal; *R_f* peracetylmannitol: 27.65 min).

Enzymatic hydrolysis of 1. 1 (2 mg) in citric acid–citrate buffer (pH 4.60) (0.2 ml) was incubated at 37° with 0.1 ml of α -mannosidase of *Canavalia ensiformis* (5 mg/ml) (Boehringer). Total hydrolysis was achieved after 48 hr giving D-mannose and isoorientin. TLC (silica gel; EtOAc–pyridine–H₂O–MeOH, 8:2:1:0.5) *R_f*: isoorientin: 0.59; orientin: 0.65; 1: 0.10; hydrolysate of 1: 0.57. HPLC (H₂O–MeOH–HOAc, 55:45:0.1; 1.7 ml/min) *R_f* (min): isoorientin: 3.2; orientin: 3.6; hydrolysate of 1: 3.2. HPLC (H₂O–MeOH–HOAc, 7:3:0.1; 1.7 ml/min) *R_f* (min): 1 4.8.

Peracetylation of 1. 1 (3 mg) was acetylated with Ac₂O–pyridine in the usual manner. ¹H NMR of peracetyl 1 (100 MHz, CDCl₃) ppm: δ 1.98–2.10 (m, 21 H, seven sugar acetyls), 2.30–2.60 (m, 12 H, four phenolic acetyls), 4.42 (d, 1H, *J*_{2,3} = 2 Hz, H-1"), 4.86 (d, 1H, *J*_{2,3} = 6 Hz, H-1"), 6.41 (s, 1H, H-3), 6.44 (br s, H-8), 6.52 (d, 1H, *J*₀ = 7 Hz, H-5') (H-2' and H-6' are overlapped with the CHCl₃ signal).

Acknowledgements.—We are indebted to Lic. Enrique M. Zalocchi (Departamento de Biología, Facultad de Ciencias Exactas y Naturales, Universidad de Buenos Aires, Argentina) for identification of the plant material; UMYMFOR-CONICET (Argentina) for recording spectra, and CONICET (Argentina) for financial support. One of us (R.D.R.) thanks CIC (Argentina) for a research fellowship.

REFERENCES

1. Rof, R. D. and Pomilio, A. B. (1982) *Fuoterapia* 53, 183.
2. Rof, R. D. and Pomilio, A. B. (1985) *Phytochemistry* 24, 2131.
3. Harborne, J. B. and Hall, E. (1964) *Phytochemistry* 3, 421.
4. Harborne, J. B. (1967) *Comparative Biochemistry of the Flavonoids*, p. 124. Academic Press, London.
5. Ohmoto, T., Ikuse, M. and Natori, S. (1970) *Phytochemistry* 9, 2137.
6. Sztaricskai, F., Neszmélyi, A. and Bognár, R. (1980) *Tetrahedron Letters* 21, 2983.
7. Bouillant, M.-L., Besset, A., Favre-Bonvin, J. and Chopin, J. (1978) *Phytochemistry* 17, 527.
8. Hillis, W. E. and Horn, D. H. S. (1965) *Aust. J. Chem.* 18, 531.
9. Agrawal, P. K. and Rastogi, R. P. (1981) *Heterocycles* 16, 2181.
10. Osterdahl, B. G. (1978) *Acta Chem. Scand.* 32B, 93.
11. Woo, W. S., Kang, S. S., Shim, S. H., Wagner, H., Mohan Chari, V., Seligmann, O. and Obermeier, G. (1979) *Phytochemistry* 18, 353.